

# Deželni zakonik Landesgesetzblatt

za

vojvodino Kranjsko.

Leto 1917.

XVII. kos.

Izdan in razposlan dne 21. junija 1917.



Natisnila Katoliška tiskarna v Ljubljani.

für das

Herzogtum Krain.

Jahrgang 1917.

XVII. Stück.

Ausgegeben und versendet am 21. Juni 1917.



Druck der Katoliška tiskarna in Laibach.



28.

**Ukaz**

c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem  
z dne 5. junija 1917. l., št. 16.241,

o določitvi najvišjih cen za nekatere  
vrste divjačine.

Na podstavi ministrskega ukaza z dne  
26. aprila 1917. l., drž. zak. št. 185, se raz-  
glaša, oziroma zaukazuje tako:

## § 1.

V smislu § 1. ministrskega ukaza z dne  
26. aprila 1917. l., drž. zak. št. 185, ne smejo  
lovski upravičenci pri prodaji v naslednjem  
imenovanih vrst divjačine avstrijskega do-  
hoda preseči naslednjih najvišjih cen:

- |  |          |
|--|----------|
| 1. za jelene in košute za kg   | 2 K 40 h |
| 2. za divje kozle za kg . . . . .  | 2 „ 20 „ |
| 3. za srnjad za kg   |          |
| a) od komadov pod 10 kg . . . . .  | 3 „ — „  |
| b) od komadov nad 10 kg . . . . .  | 3 „ 50 „ |
| 4. za zajce za komad   |          |
| a) do teže 3 kg . . . . .  | 3 „ 50 „ |
| b) nad težo 3 kg . . . . .   | 4 „ 50 „ |
| 5. za fazane za komad . . . . .  | 4 „ 50 „ |
| 6. za jerebice za komad  |          |
| a) od 16. avgusta do 30. sep-<br>tembra . . . . .                              | 1 „ 40 „ |
| b) mlade, od 1. oktobra do<br>30. novembra (ozir. 14. de-<br>cembra) . . . . . | 1 „ 80 „ |

Cene se umevajo za divjačino neraz-  
devano s kožo vred, za jelene, košute, divje  
kozle ter srnjad iztrebljene, brez rogovja,  
od pošte ali železniške postaje lovišča, od  
lovišča le tedaj, če bi bilo pošiljanje s pošto  
ali železnico izključeno, ali negospodarsko.

Transportni stroški od lovišča do pošte  
ali železniške postaje plača kupec le tedaj  
in niso torej všteti v gornji ceni, če je lo-  
višče oddaljeno dokazano najmanj 10 ki-  
lometrov od najbližje pošte ali železniške  
postaje.

28.

**Verordnung**

des I. I. Landespräsidenten in Krain vom 5. Juni  
1917, Zl. 16.241,

betreffend die Festsetzung von Höchst-  
preisen für einige Wildgattungen.

Auf Grund der Ministerialverordnung  
vom 26. April 1917, R.-G.-Bl. Nr. 185, wird  
verlautbart, bezw. angeordnet wie folgt:

## § 1.

Gemäß § 1 der Ministerialverordnung vom  
26. April 1917, R.-G.-Bl. Nr. 185, dürfen beim  
Verkaufe der im folgenden genannten Wild-  
gattungen österreichischer Herkunft durch den  
Jagdbesitzer nachstehende Höchstpreise nicht  
überschritten werden:

- |  |          |
|--|----------|
| 1. für Rotwild pro kg . . . . .  | 2 K 40 h |
| 2. für Gemswild pro kg . . . . .   | 2 „ 20 „ |
| 3. für Rehwild pro kg  |          |
| a) von Stücken unter 10 kg . . . . .   | 3 „ — „  |
| b) von Stücken über 10 kg . . . . .  | 3 „ 50 „ |
| 4. für Hasen pro Stück:  |          |
| a) bis zu 3 kg Gewicht . . . . .   | 3 „ 50 „ |
| b) über 3 kg Gewicht . . . . .   | 4 „ 50 „ |
| 5. für Fasanen pro Stück . . . . .   | 4 „ 50 „ |
| 6. für Rebhühner pro Stück:  |          |
| a) vom 16. August bis 30. Sep-<br>tember . . . . .                           | 1 „ 40 „ |
| b) junge, ab 1. Oktober bis 30. No-<br>vember (bezw. 14. Dezember) . . . . . | 1 „ 80 „ |

Die Preise verstehen sich für Wild im  
unzerlegten Zustande samt Decke oder Balg,  
Rotwild, Gemswild und Rehwild aufgebro-  
chen ohne Geweih, ab Post oder Bahnstation  
des Jagdortes, ab Jagdort nur dann, wenn  
die Beförderung mittels Post oder Bahn aus-  
geschlossen oder unwirtschaftlich wäre.

Die Transportkosten ab Jagdplatz zur Post  
oder Bahnstation sind nur dann vom Käufer  
zu tragen und daher im obigen Preise nicht  
inbegriffen, wenn der Jagdplatz nachgewiesener-  
maßen mindestens 10 Kilometer von der näch-  
sten Post oder Bahnstation entfernt liegt.



## § 2.

Kot prevzemališče za divjačino, ki jo je oddati v smislu § 3. ministrskega ukaza z dne 26. aprila 1917. l., drž. zak. št. 185, je določena »Kranjska aprovizačna družba v Ljubljani«.

## § 3.

Pri oddaji divjačine v § 1. navedenih vrst od strani prevzemališča ter od nje podeljevanih mest, potem pri prodaji tovrstne divjačine porabniku, se ne smejo preseči naslednje cene:

Vrsta divjačine	Cene prevzemališča	Cene od prevzemališča podeljevanih mest in za prodajo porabniku
1. Jeleni in košute za kg (nerazdevano) . .	3 K — v	3 K 30 v
2. Divji kozli za kg:		
A. nerazdevani:	2 „ 70 „	3 „ — „
B. razdevani:		
a) hrbet in stegno	—	5 „ — „
b) pleče . . . . .	—	4 „ — „
c) drobnina . . . . .	—	2 „ — „
3. Srnjad za kg:		
A. nerazdevano:		
a) komadi pod 10 kg . . . . .	3 „ 70 „	4 „ — „
b) komadi nad 10 kg . . . . .	4 „ 20 „	4 „ 60 „
B. razdevano:		
a) hrbet in stegno	—	6 „ — „
b) pleče . . . . .	—	4 „ 50 „
c) drobnina . . . . .	—	3 „ — „
4. Zajci za komad:		
a) do teže 3 kg . . . . .	4 „ 30 „	4 „ 60 „
b) nad težo 3 kg . . . . .	5 „ 30 „	5 „ 60 „
5. Fazani za komad . . . . .	5 „ 25 „	5 „ 60 „
6. Jerebice:		
a) od 16. avgusta do 30. septembra . . . . .	1 „ 80 „	2 „ 30 „
b) od 1. oktobra do 30. novembra (oz. do 14. decembra) . . . . .	2 „ 20 „	2 „ 70 „

K tem cenam se sme pribiti v prodajnem kraju veljavna užitnina.

## § 4.

Prestopki tega ukaza se kaznujejo v smislu § 9. ministrskega ukaza z dne 26. aprila 1917. l., drž. zak. št. 185.

## § 2.

Als Übernahmestelle für das gemäß § 3 der Ministerialverordnung vom 26. April 1917, R.-G.-Bl. Nr. 185, abzuliefernde Wild ist die krainische Approvisionierungsgesellschaft in Laibach bestimmt.

## § 3.

Bei der Abgabe von Wild der im § 1 genannten Gattungen seitens der Übernahmestelle, sowie seitens der von ihr erteilten Stellen, dann beim Verkaufe von Wild dieser Art an den Verbraucher dürfen nachstehende Preise nicht überschritten werden:

Gattung des Wildes	Preise der Übernahmestelle	Preise der von der Übernahmestelle erteilten Stellen und für den Verkauf an den Verbraucher
1. Rotwild pro kg (im unzerlegten Zustande)	3 K — h	3 K 30 h
2. Gemswild pro kg:		
A. im unzerlegten Zustande . . . . .	2 „ 70 „	3 „ — „
B. im zerlegten Zustande:		
a) Rücken und Schlägel . . . . .	—	5 „ — „
b) Schulter . . . . .	—	4 „ — „
c) Junges . . . . .	—	2 „ — „
3. Rehwild pro kg:		
A. im unzerlegten Zustande:		
a) von Stücken unter 10 kg . . . . .	3 „ 70 „	4 „ — „
b) von Stücken über 10 kg . . . . .	4 „ 20 „	4 „ 60 „
B. im zerlegten Zustande:		
a) Rücken und Schlägel . . . . .	—	6 „ — „
b) Schulter . . . . .	—	4 „ 50 „
c) Junges . . . . .	—	3 „ — „
4. Hasen:		
a) bis zu 3 kg Gewicht . . . . .	4 „ 30 „	4 „ 60 „
b) über 3 kg Gewicht . . . . .	5 „ 30 „	5 „ 60 „
5. Fasanen pro Stück . . . . .	5 „ 25 „	5 „ 60 „
6. Rebhühner:		
a) vom 16. August bis 30. September . . . . .	1 „ 80 „	2 „ 30 „
b) vom 1. Oktober bis 30. November (bzw. 14. Dezember) . . . . .	2 „ 20 „	2 „ 70 „

Zu diesen Preisen darf die im Verkaufsorte geltende Verzehrungssteuer zugeschlagen werden.

## § 4.

Übertretungen dieser Verordnung werden gemäß § 9 der Ministerialverordnung vom 26. April 1917, R.-G.-Bl. Nr. 185, bestraft.



## § 5.

Ta ukaz dobi moč z dnevom razglasitve. Zaeno izgube moč z razglasom z dne 3. novembra 1916. l., št. 33.110, določene oddajne cene za divjačino.

C. kr. deželni predsednik:

**Henrik grof Attems** s. r.

## 29.

**Ukaz**

**c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem**  
z dne 10. junija 1917. l., št. 16.928,

**o potrebi uradnega dovoljenja za prodajo obratnih naprav za mline, ki meljejo za plačilo, za hišne mline in mline za drobljenje.**

Na podstavi § 9. cesarskega ukaza z dne 24. marca 1917. l., drž. zak. št. 131, se s pooblaščenjem c. kr. urada za prehranjevanje ljudi zaukazuje tako:

## § 1.

Izdelovalci, trgovci in drugi posestniki smejo obratne naprave za mline, ki za plačilo meljejo, za hišne mline in mline za drobljenje, prodati porabnikom le na podstavi uradnega naročila ali s posebnim dovoljenjem tistega političnega okrajnega oblastva, v čigar okolišu se nameravajo te naprave uporabljati.

## § 2.

Prestopki tega ukaza se kaznujejo po § 11. cesarskega ukaza z dne 24. marca 1917. l., drž. zak. št. 131.

## § 3.

Ta ukaz dobi moč z dnevom razglasitve.

C. kr. deželni predsednik:

**Henrik grof Attems** s. r.

## § 5.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage ihrer Kundmachung in Kraft.

Gleichzeitig treten die mit der Kundmachung vom 3. November 1916, Zl. 33.110, festgesetzten Abgabepreise für Wildpret außer Kraft.

Der k. k. Landespräsident:

**Heinrich Graf Attems** m. p.

## 29.

**Verordnung**

**des k. k. Landespräsidenten in Krain**  
vom 10. Juni 1917, Z. 16.928,

**betreffend das Erfordernis der behördlichen Bewilligung zum Verkaufe von Betriebseinrichtungen für Lohn-, Haus- und Schrotmühlen.**

Auf Grund des § 9 der kaiserlichen Verordnung vom 24. März 1917, R.-G.-Bl. Nr. 131, wird über Ermächtigung des k. k. Amtes für Volksernährung verordnet wie folgt.

## § 1.

Betriebseinrichtungen für Lohn-, Haus- und Schrotmühlen dürfen von den Erzeugern, Händlern oder sonstigen Besitzern an die Verbraucher nur auf Grund behördlicher Weisung oder besonderer Bewilligung jener politischen Bezirksbehörde, in deren Gebiete sie zur Verwendung gelangen sollen, abgegeben werden.

## § 2.

Übertretungen dieser Verordnung werden nach § 11 der kaiserlichen Verordnung vom 24. März 1917, R.-G.-Bl. Nr. 131, bestraft.

## § 3.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Kraft.

Der k. k. Landespräsident:

**Heinrich Graf Attems** m. p.



30.

## Ukaz

c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem  
z dne 12. junija 1917. l., št. 17.015,

o določitvi najvišjih cen za nadrobno  
prodajo svežih črešenj in jagod.

Na podstavi § 4. ukaza c. kr. urada za prehranjevanje ljudi z dne 31. maja 1917. l., drž. zak. št. 247, o določitvi najvišjih cen za sveže črešnje, in § 4. ukaza c. kr. urada za prehranjevanje ljudi z dne 31. maja 1917. l., drž. zak. št. 248, o določitvi najvišjih cen za jagode, se ukazuje:

## § 1.

Pri nadrobni prodaji svežih črešenj in svežih jagod se ne smejo preseči naslednje najvišje cene:

Vrsta sadja	V Ljubljani		Na deželi
	pri prodaji producentov na vsakdanjem trgu	pri prodaji trgovcev	
Črešnje			
Višnje (s pecljem) . . .	K 1'24	K 1'30	K 1'24
Višnje (brez peclja) . . .	„ 1'10	„ 1'16	„ 1'10
Mehke sladke črešnje do 30. junija 1917 . . .	„ 1'—	„ 1'20	„ 1'—
Mehke sladke črešnje od 1. julija 1917 . . .	„ 0'90	„ 1'04	„ 0'90
Trde sladke črešnje (hrustavke) . . .	„ 1'24	„ 1'40	„ 1'24
Vrtno jagode			
Rdeče jagode prve vrste (namizno blago) . . .	K 2'40	K 2'60	K 2'40
Rdeče jagode druge vrste . . .	„ 1'30	„ 1'40	„ 1'30
Kresno grozdčije (ribezelj), belo, rdeče ali črno . . .	„ 1'16	„ 1'20	„ 1'16
Kosmato grozdčije (agrás), zrelo ali nezrelo . . .	„ 1'02	„ 1'08	„ 1'02
Maline . . .	„ 2'08	„ 2'20	„ 2'08
Gozdne jagode			
Rdeče jagode . . .	K 2'40	K 2'60	K 2'40
Maline . . .	„ 2'08	„ 2'20	„ 2'08
Brusnice . . .	„ 1'30	„ 1'48	„ 1'30
Borovnice . . .	„ 0'90	„ 0'90	„ 0'90
Robidnice . . .	„ 1'30	„ 1'48	„ 1'30

30.

## Verordnung

des k. k. Landespräsidenten in Krain  
vom 12. Juni 1917, Zl. 17.015,

betreffend die Festsetzung von Höchstpreisen für den Kleinverkauf von frischen Kirschen und frischem Beerenobst.

Auf Grund des § 4 der Verordnung des k. k. Amtes für Volksernährung vom 31. Mai 1917, R.-G.-Bl. Nr. 247, betreffend die Festsetzung von Höchstpreisen für frische Kirschen, und des § 4 der Verordnung des k. k. Amtes für Volksernährung vom 31. Mai 1917, R.-G.-Bl. Nr. 248, betreffend die Festsetzung von Höchstpreisen für frisches Beerenobst, wird verordnet:

## § 1.

Beim Kleinverkauf von Kirschen und Beerenobst in frischem Zustande dürfen nachstehende Höchstpreise nicht überschritten werden:

Obstgattung	In Laibach		Am flachen Lande
	beim Verkauf durch die Produzenten auf dem Marktplatz	beim Verkauf durch Händler	
Kirschen			
Weicheln (mit Stiel) . . .	K 1'24	K 1'30	K 1'24
Weicheln (ohne Stiel) . . .	„ 1'10	„ 1'16	„ 1'10
Weiche süße Kirschen bis 30. Juni 1917 . . .	„ 1'—	„ 1'20	„ 1'—
Weiche süße Kirschen ab 1. Juli 1917 . . .	„ 0'90	„ 1'04	„ 0'90
Harte süße Kirschen . . .	„ 1'24	„ 1'40	„ 1'24
Gartenbeerenobst			
Erdbeeren, erste Sorte (Tafelware) . . .	K 2'40	K 2'60	K 2'40
Erdbeeren, zweite Sorte . . .	„ 1'30	„ 1'40	„ 1'30
Johannisbeeren (Ribisel), weiß, rot oder schwarz . . .	„ 1'16	„ 1'20	„ 1'16
Stachelbeeren jeder Art, reif oder unreif . . .	„ 1'02	„ 1'08	„ 1'02
Himbeeren . . .	„ 2'08	„ 2'20	„ 2'08
Waldbeerenobst			
Erdbeeren . . .	K 2'40	K 2'60	K 2'40
Himbeeren . . .	„ 2'08	„ 2'20	„ 2'08
Preiselbeeren . . .	„ 1'30	„ 1'48	„ 1'30
Heidelbeeren . . .	„ 0'90	„ 0'90	„ 0'90
Brombeeren . . .	„ 1'30	„ 1'48	„ 1'30



Te cene se razumevajo za kilogram zdravega, za trg sposobnega blaga.

Za navadne črešnje (drobnice, brez pecljev), ki pridejo na ljubljanski trg v koših ali skloplicah, sprednje cene ne veljajo; zanje določa tržne cene od primera do primera tržno oblastvo.

### § 2.

Prestopki tega ukaza se kaznujejo po §§ 6. ukazov urada za prehranjevanje ljudi z dne 31. maja 1917. l., drž. zak. št. 247, oziroma št. 248.

### § 3.

Ta ukaz dobi moč z dnem razglasitve.

C. kr. deželni predsednik:

**Henrik grof Attens** s. r.

Diese Preise verstehen sich für ein Kilogramm gesunde, marktfähige Ware.

Für die landesüblichen Kleinfirschen (ohne Stiel), die in Körben und Schachteln auf den Laibacher Markt gebracht werden, gelten die vorstehenden Preise nicht; für diese Sorte bestimmt fallweise die Marktbehörde die Marktpreise.

### § 3.

Übertretungen dieser Verordnung werden nach den §§ 6 der Verordnungen des Amtes für Volksernährung vom 31. Mai 1917, R. G.-Bl. Nr. 247, bzw. Nr. 248, bestraft.

### § 3.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Kraft.

Der k. k. Landespräsident:

**Heinrich Graf Attens** m. p.